

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 54 (1928)  
**Heft:** 37

**Artikel:** Wiederholungskurs  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-461775>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



hei mi ewäg gschüpft. U de hei sie sich um das Färrohr zangget wie-n-es paar Hüng um en aute Chnoche. I ha gäng müesse lache, aber ungerinisch, wie die Tātu en-anger fascht abgschlage hei um dä Plak vor em Okular — gaht d'Viere-n-uf un uf eis-mau stah e Generaustabshauptme da. Die Kärlä si erschlüpft u hei natürlich gleitig Nchtigsteuig agno aber dr Offizier het haut das G'rammu g'lych g'feh g'ha. „Was isch de da los?“ fraget er u wiu keine het mit der Sprach useweue, isch er as Färrohr g'sch-tange u het dur düte glueget. Jez bettit ihr das G'sicht vo däm Houtptme söue g'feh! Duge het er g'macht wie Wagereder, ds Wuu het er usg'speert u de ase lach u mir hei chönne plange wie mir hei wöue, aber ewäg g'gange isch er nümme, bis die Meitschi ds Viecht abglösch hei.

Am angere Tag isch das Schäreferrohr im Houtptme sim Büro g'schtange u do dert a isch chum me en Offizier am Aabe usgange, gäng si si bim Houtptme inne g'hodet. U mir hei ds Racheluege g'ha. Aber wo das e paar Tag e so gange isch, han i ne d' Suppe ver-sauze u ha 's i eim vo dene Meitschene g'feit, wo-n-i 's uf der Straß g'feh ha. Nes isch e chly rot worde aber denn hät's g'lachtet u am Aabe isch de en Umhang vor em Feischter g'si. Du isch's wieder fertig g'si mit em Dibeimehökete vo dene-n-Offizier. U mir hei is de Kanze bou g'lachtet. . . .

Ja, ja, so geit's halt äbe-n-im Dienst, chönnt no viu verzelle. 's isch einewäg schad, as i nümme mueß gab. Aber hoffetlig breicht's mi no zuem ene Landwehrwider-holiger, dann wei mir's no einisch haue, mi Gott Seen. . . .

Lothario

Als unsere Feldbatterie anlässlich des letzten Wiederholungskurses auf dem Zugerberg mit ihren 7,5 Zentimeter-Spritzen fröhlich darauf los schoß, machte sich ein biederer Germane herbei und fragte einen Telefontler:

„Na, heereuse mal, was machen se eigent-lich mit diesen Kanonen?“

Der Telefontler war nicht auf den Kopf gefallen, machte ein dummes Gesicht und entgegnete: „Sie guete Na, das sind ja gar kei Kanone, das sind ja liechti Maschine-gewehr!“ Worauf der Germane verschwand.

\*

### Scheinmanöver

Hauptmann: Böggli, was verstönd Ihr untereme Scheinmanöver?

Böggli: Wenn e Frau vor de Hürot em Ma irgend es Kächt iräumt. —

Hauptmann: Guet! Lütnant, de Böggli wird Korporal!

\*

### Rapport

Wachtmeister H. meldete „ . . . doch scheu-ten einige Ochsen, für die ich eintrat. Leicht war es nicht, aber die Tiere kannten mich, wonach Beruhigung entstand.“

Sebo

\*

### Abschied vor dem Wiederholungskurs

Der Pfundöpfelch betrachtete, feldmäßig ausgerüstet, vor seinem Weggang am Brunnen eine hochtrachtige Kuh, welche von der Frau getränkt wird und sagt mit Befriedigung: „Wenn i no em Dienst heichume, hä mr wieder es Chalb dihei.“

„Ich glaub' es au“ sagt die Frau.

Und wenn das Schützenbataillon  
Dann einmarschiert in Schachlikon  
So hält es an beim Leuen.  
Der Gewehrgriff schmettert scharf und flott.  
Am Fenster dort die hübsche Krott  
Kataplann, plan, plan,  
Kataplann, plan, plan,  
Die scheint sich drob zu freuen.  
Vorbei ist schon der Hauptappell.  
„Ein Becher dunkel, hier ein hell,  
Mir einen Dreier Alten!“  
Marie ist überall zugleich.  
Trara, schon tönt der Zapfenstreich,  
Gute Nacht, mein Schak,  
Gute Nacht, mein Schak!  
Ob alle wohl bezahlten?

Der Füsilier schnarcht im Quartier.  
Die Herren Unteroffizier  
Erscheinen in der Türe.

„Marie, ein einzig Kätzlein nur!“  
Der Teufel hol' die Kirchenuhr,  
Korporal ins Bett,  
Korporal ins Bett,  
„Zu was hat man denn Schnüre?“

Und nun die Herren Leutenants.  
„Marie, Du hast so was charmants  
Mit Deinen blonden Zöpfen!  
Bring' eine Flasche Chateau d'or.“  
Bei Gott, da kommt der Herr Major!

„Macht den Kragen zu.“  
„Macht den Kragen zu.“  
8 Absatz hört man klöpfen.

„Die Herren wollen“ spricht der Chef,  
„Die Paragraphen 11ff  
Im Reglement studieren.“  
Der äußere Mensch macht rechtsumkehrt,  
Der innere ist tief empört,  
Kreuzbombenelement,  
Kreuzbombenelement,  
Der Alte will pouffieren!

Der Kommandant verrät alsdann  
Dem schönen Kind den Feldzugsplan,  
Begießt dabei die Kefle.

„Um 5 Uhr ziehn wir wieder fort.  
So schön war's noch an keinem Ort,  
Wie in Schachlikon,  
Wie in Schachlikon,  
Ich schwör's bei meiner Seele!“

Frühmorgens zieht ab das Heer,  
Das Trommeln macht das Herz so schwer  
Der kleinen Vielgeklüften.

Die Neuglein reißt sie mit der Hand.  
„Du liebes gutes Vaterland  
Vaterland, land, land,  
Vaterland, land, land,  
Du wirst doch nicht abrüsten?“

**Chianti-Dettling**

Seit 60 Jahren eingeführte Qualitäts-Marke  
Verlangt ihn überall!  
ARNOLD DETTLING, Chianti-Import  
BRUNNEN - Gegr. 1867

**Zahnpraxis A. Hergert**

Jetzt Usterstr. 11 ZÜRICH 1 Telefon 5.6147  
Langjährige Praxis - Mäßige Preis